

## BULLETIN DE LIAISON N° 4

Toujours pour assurer le suivi du projet, je me suis rendue, pour la 27<sup>ème</sup> fois à Ziguinchor, en février dernier.

Mon séjour a été difficile à vivre pour deux raisons. Ce à quoi je m'attendais et que je redoutais est arrivé : récupération malhonnête d'une des structures de la Santé et j'ai assisté à une recrudescence de la violence des rebelles, alors que je la croyais dissipée.

Depuis quelques années, la structure de Kandé volait de ses propres ailes grâce à un Comité de Gestion formé de personnes compétentes, dévouées et élues démocratiquement dans le quartier. Elle a fait des jaloux et le fond de caisse, résultat d'une bonne gestion a attiré des « vautours ».

Tout a commencé en juillet dernier. J'avais à peine quitté Ziguinchor que la Municipalité a démis illégalement de ses fonctions le Comité de Gestion en place. Toutes mes interventions ont été vaines. Un complot réunissant Municipalité, sage-femme, responsables de la santé et un ancien membre d'un Comité, remercié car ne faisant pas son travail, a profité de l'AG de février dernier pour mettre sur pied des élections tronquées et élire un nouveau bureau « marionnette » mené par la sage-femme qui veut profiter de ses fonctions pour s'approprier l'argent et les biens de la structure. Nous ne pouvons donc pas faire confiance en cette nouvelle équipe mise en place.

Le quartier n'est pas d'accord, a « honte » de ce qui s'est passé et sur les conseils des notables, a décidé de « boycotter » la structure. C'est tout ce qu'ils ont pu faire, leurs interventions auprès des autorités n'ont pas abouti.

Le président de la République et le Ministre de la Santé ont été informés. J'ai fait une conférence de presse et ai parlé à la radio.

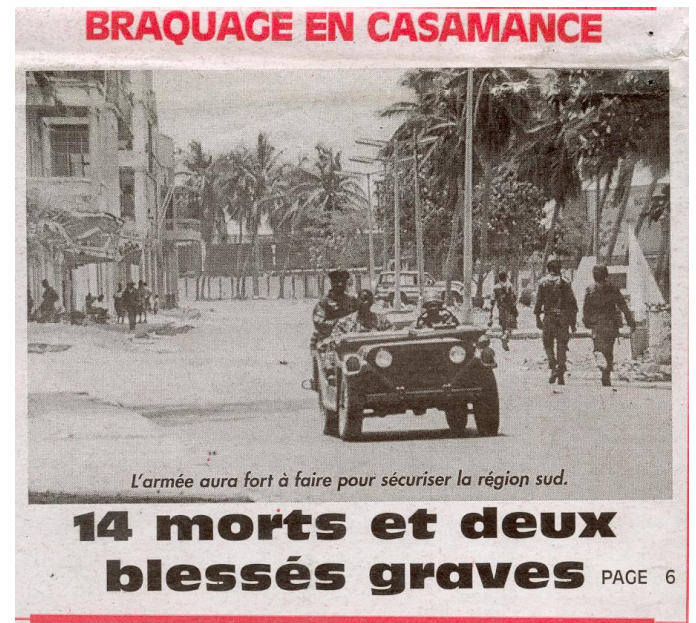
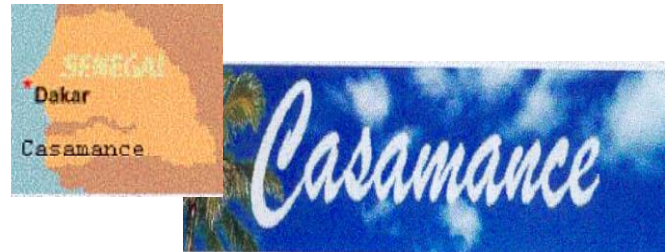
La guerre continue à tuer des innocents parmi les civils qui sont massacrés de sang froid ou qui sautent sur des mines antipersonnel. La veille de mon départ, les rebelles ont abattu 14 civils sur la route, près de Ziguinchor. C'est la première fois qu'ils ne les laissent pas repartir, dépouillés, mais vivants.

Ce vécu me conforte dans l'idée que les pauvres gens de cette région ont encore plus besoin de notre aide.

Le seul moment agréable fut l'accueil que j'ai eu à la maternité de Soucoupapaye et à l'école Seydou Kane où les populations ont apprécié nos derniers financements.

Tous mes remerciements à Benjamin Lacroix pour la création d'un site et d'une adresse e-mail.

La présidente



### Sommaire

- p 1 : éditorial de la présidente
- p 2-3 : historique du projet en images
- p 4 : des nouvelles de la région
- p 5-6 : des nouvelles du projet
- p 7 : la carte postale et le bulletin d'adhésion

E-mail : [association@kassoumaye.com](mailto:association@kassoumaye.com)  
 Site Web : [www.kassoumaye.com](http://www.kassoumaye.com)

## HISTORIQUE DU PROJET EN IMAGES (suite)

**Fin 1987**, j'avais donc : l'aide du quartier, du Médecin Chef, le docteur N'Doye, avec la certitude de la part du Ministère de la Santé de la nomination d'une sage-femme et l'avis favorable des autorités locales en la personne de Mr Robert Sagna, maire de la ville. Tout pouvait commencer.

En tant qu'enseignante, j'ai voulu : motiver mes élèves, concrétiser ce que je leur apprenais et les sensibiliser à une autre culture. Nous avons commencé par de la correspondance et avons vite imaginé un voyage pour mieux connaître nos amis correspondants et concrétiser le projet en allant aider aux travaux.

Il a fallu trouver le financement de la construction de la maternité-dispensaire et d'un voyage d'élèves.

Deux années scolaires ont été nécessaires pour que tout aboutisse. La construction a été difficile car à l'époque, il n'y avait pas les moyens de communication d'aujourd'hui et les travaux avançaient uniquement quand je m'y rendais.

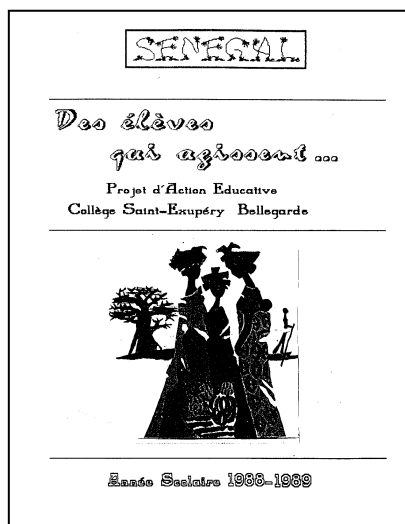
J'y suis allée cinq fois pour que le bâtiment sorte de terre, pour tout mettre au point avec le Ministère de la Santé et les autorités locales.

Financièrement, ce fut aussi difficile car l'entrepreneur est parti avec la dernière tranche des travaux, de notre structure et de tout ce qu'il avait entrepris à Ziguinchor.

**1989** sera l'année de la fin des travaux et du premier voyage d'élèves.

Bernadette Lacroix

### PROJET



### FINANCEMENT



Participation des commerçants de Bellegarde, au projet et à la venue du groupe Touré Kunda

### **PAE** **Projet d'Action Educative** **avec**

CORRESPONDANCE  
ECHANGES DE TRAVAUX  
SCOLAIRES  
ENVOI DE MATERIEL  
CONCERT TOURE KUNDA  
EXPOSITION  
VENTES PAINS AU CHOCOLAT  
AUX RECREATIONS  
CARTES DE VOEUX  
SOUSCRIPTIONS  
REPAS SENEGALAIS  
TEE-SHIRTS  
ETC.



1989 Le groupe Touré Kunda en concert à Châtillon-en-Michaille



## HISTORIQUE DU PROJET EN IMAGES (suite)



### Janvier 1989

Je me rends pour la cinquième fois à Ziguinchor pour surveiller le début des travaux du bâtiment de Kandé. Avec Ismaël Touré, nous allons consulter le marabout Dramé.

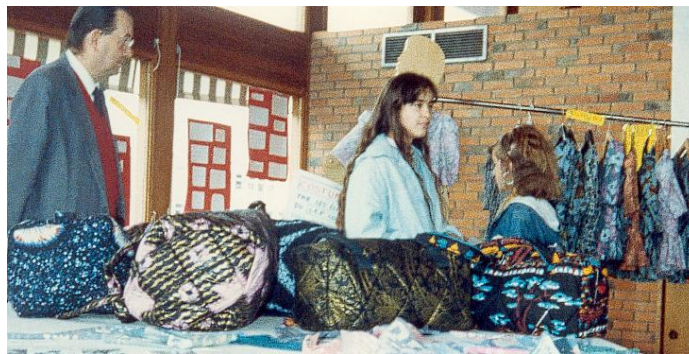
En Afrique, avant de commencer quelque chose de très important, c'est la coutume ...

Je prépare aussi le premier voyage d'élèves qui se fera en juin, en mettant tout au point avec Monsieur Boucar Diouf, proviseur du Lycée Djignabo de Ziguinchor.

### Mai 1989 : collège Saint-Exupéry de Bellegarde.

Pour le financement, exposition avec :

- vente de produits de l'artisanat sénégalais
- travaux des élèves
- participation du LEP section couture grâce à Madame Millet : avec du tissu venant du Sénégal, confection d'ensembles, de coussins et par la suite, de brassières pour les futurs bébés de la maternité



### 1989 : les travaux de la première construction avancent petit à petit, dans le quartier de Kandé, à Ziguinchor

Ils sont surveillés par un médecin français qui travaille depuis de nombreuses années à la construction de maternités et cases de santé, en Casamance. Le plan a été fourni par le médecin chef de la région médicale.



### 2001 : LE POINT

**Le projet intervient auprès de :**

- 6 structures de la santé
- 20 écoles

**sous forme :**

- d'aide : matériel, livres, médicaments, vêtements
  - construction : maternité dispensaire, jardin d'enfants, bibliothèque, salles de classe
- à Ziguinchor et en brousse**

**Mme Lacroix s'y est rendue 27 fois  
20 tonnes ont été acheminées**



**COMBATS EN CASAMANCE**

■ Plus de quatre cents Casamançais, fuyant les zones de combats entre l'armée sénégalaise et les rebelles indépendantistes, se sont réfugiés en Gambie. Des femmes et des enfants pour la plupart, « dans une situation déplorable », a indiqué le gouverneur régional, qui a lancé un appel à l'aide à la Croix Rouge et à la Communauté internationale.

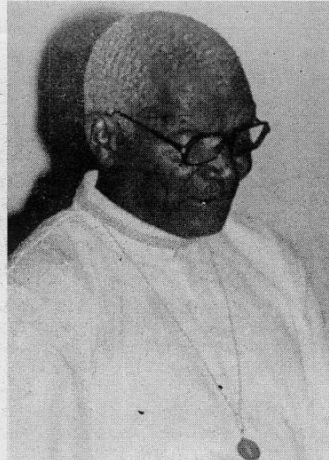
Le Progrès, mai 2001

Juin 2001, aux dernières nouvelles, un fils adoptif du grand-père de Mamadou Diémé, âgé de 17 ans, vient de se faire tuer par les rebelles à 5 km de Ziguinchor.

**Actualité**

**MASSACRE À NIAHOUMP**

**14 morts et 2 blessés graves**



*Le remaniement de l'Abbé Diamacoune y est-il pour quelque chose ?*

Niahoump situé à quelque 72 km au Nord de Ziguinchor. Sur place, la bande armée a braqué des camions transportant de l'arachide, des moutons et du ciment. Une 305 qui transportait du pain a été également attaquée. Les malfaiteurs ont conduit les passagers dans la forêt avant de les dépouiller de leurs biens. Par la suite, ils les ont obligés à se coucher à même le sol. Les treize malheureux ont été froidement abattus. Leurs corps ont été criblés de balles. Une autre personne aurait rendu l'âme dans la soirée à l'hôpital régional de Ziguinchor où elle a été acheminée par les militaires venus à leur rescousse.

derniers temps dans le Nord de Ziguinchor, une zone dite pacifiée. Jusqu'ici, les assaillants se limitaient à dépouiller leurs victimes ou tout au plus à les frapper, les faire transporter leur butin ou encore à saccager les véhicules.

Mais, cette fois-ci, l'horreur a monté d'un cran. Des Innocents ont été abattus froidement. Cette scène d'horreur a-t-elle un rapport quelconque avec les divisions qui règnent au sein de l'état major politique du Mfdc ? En tout cas, depuis que les discussions ont commencé aussi bien au niveau de la branche armée (Atika) que de l'aile politique du mouvement, la violence s'est amplifiée et a changé de camp. Maintenant, la plupart des actions armées sont perpétrées dans la partie nord de la région sud. L'inquiétude est d'autant plus grande au niveau des populations que les principaux dissidents sont du front nord. Aujourd'hui, tout le monde craint la recrudescence de la violence.

L'horreur a frappé à nouveau, sur l'axe Bignona-Sénoba. Un commando fort d'une quarantaine d'éléments a fait irruption, très tôt ce vendredi vers 7 heures du matin, aux environs du village de

L'un des blessés que nous avons trouvée à l'hôpital affirme que les assaillants ont ensuite brûlé les véhicules avant de disparaître à bord de la 305.

Les braquages armés, il est vrai, étaient très fréquents ces

**Aliou CISSÉ**

**CASAMANCE**

**13 morts et deux blessés sur l'axe Ziguinchor-Sénoba**

Le climat de psychose qui prévaut dans la partie nord de la Casamance depuis plusieurs mois s'est à nouveau alourdi avec la mort de treize personnes, froidement exécutées par des hommes armés se réclamant du Mfdc. L'incident s'est produit hier matin à la hauteur du village de Niahoump, situé à 72 km au nord de Ziguinchor où une quarantaine d'éléments avaient pris position pour braquer des véhicules. Selon des témoignages recueillis, ils en braqueront plusieurs et dépouilleront les occupants de tous leurs biens. Ils incendieront ensuite deux camions, l'un transportant des arachides et l'autre de la farine, révèlent nos sources qui précisent que même des cabris ont été emportés. Après cet acte, les passagers qui étaient entre leurs

mains pensaient à une libération éventuelle, comme c'est souvent le cas quand il s'agit d'un braquage. Treize de ces malheureux étaient loin d'imaginer qu'ils vivaient les derniers instants de leur existence. Car ensuite, ils leur ordonneront de se coucher en rang le long de la route avant d'ouvrir le feu sur eux. Treize d'entre eux mourront sur le coup et deux autres seront grièvement blessés dont un qui a reçu deux balles dans le ventre. Ensuite, une partie de la bande s'est engouffrée dans une 305 Peugeot appartenant à un vendeur de pain pour s'enfuir vers une destination inconnue, ajoutent nos sources qui soulignent que jusqu'à hier soir on était sans nouvelles du chauffeur de ce véhicule. Alertés, les militaires se rendront immédiatement sur les lieux du drame. Mais c'était pour

constater les dégâts. Ils ont aidé à transporter les corps des victimes et des deux blessés jusqu'à Bignona. Les blessés seront acheminés ensuite à Ziguinchor à l'hôpital régional où ils seront admis au service des urgences. Celui qui a reçu des balles dans le ventre sera transféré au bloc opératoire où des spécialistes l'ont opéré. Cette situation a provoqué un grand émoi au sud du pays où tout le monde s'interroge sur la recrudescence de cette violence que l'on croyait dissipée avec l'annonce de la signature d'un cessez-le-feu entre le gouvernement et le Mfdc. Beaucoup d'observateurs interrogés hier soir à Ziguinchor pensaient que cette nouvelle donne résulte de la confusion qui règne au sein du Mfdc où la plupart des responsables de l'aile politique sont à cou-

teaux tirés depuis quelques jours.

Par ailleurs, il faut noter que deux militaires de l'armée nationale ont sauté avant-hier sur une mine dans la zone de Nyassia. C'est du moins ce que nous avons appris de sources militaires qui révèlent que l'un des blessés est un lieutenant et l'autre un adjudant qui appartiendraient tous deux au 5e bataillon. Tous les deux ont été transférés le même jour dans la soirée par avion. Nos sources indiquent toutefois que le ratissage déclenché dans cette zone ne date pas de plus d'une semaine. L'exercice est rendu difficile par les nombreuses mines enfouies çà et là. Selon un officier de l'armée, les militaires qui mènent l'opération de déminage ont déjà fait exploser plus de quarante de ces engins.

**MAMADOU DIALLO**

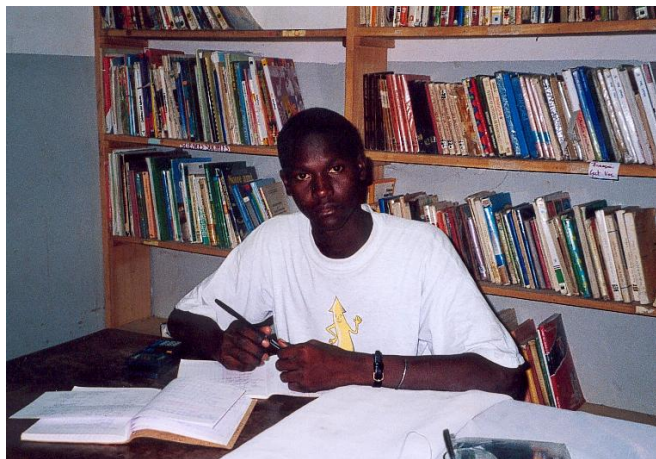
Pendant le séjour de Mme Lacroix, en février 2001, extraits de deux journaux sénégalais



## DES NOUVELLES DU PROJET page 1

### Voyage de Bernadette Lacroix, en février 2001

#### QUARTIER DE KANDE



Lamine, étudiant au Lycée Djignabo s'occupe de la bibliothèque et loge dedans



Les gens du quartier qui n'ont pas l'électricité viennent voir la télévision dans la structure

#### QUARTIER DE SOUCOUPAPAYE

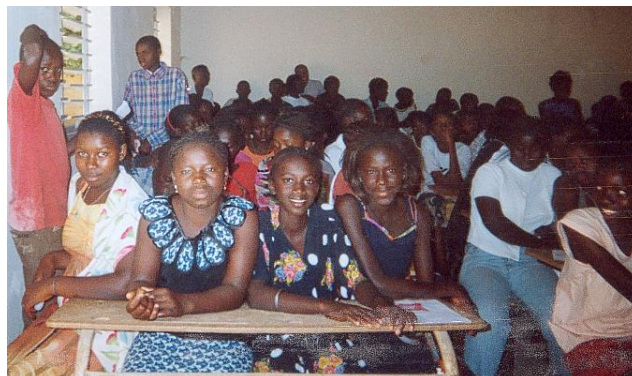
où nous avons financé des WC, une douche et la peinture intérieure



Apport de médicaments à une des matrones

#### COLLEGE AMILCAR CABRAL

Les correspondants des élèves du collège Saint-Exupéry de Bellegarde





**LE JARDIN D'ENFANTS**

Avec Ousmane Sagna, le responsable et la monitrice, nièce du Ministre de l'Education



**ECOLE SEYDOU KANE**

Il n'y avait que trois WC pour 1 200 élèves. Nous en avons financé trois autres.



**En brousse, THIONCK ESSYL**

Financement de trois salles de classe



**MAI 2001**



Départ d'une tonne en septembre et de deux tonnes en mai de médicaments, vêtements, livres et matériel scolaire

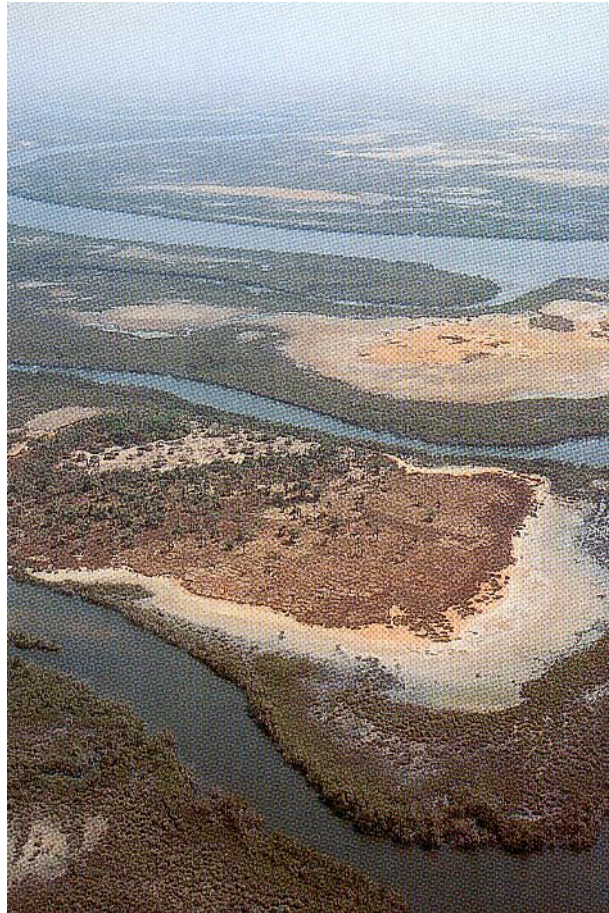


Exposition des travaux des élèves au collège Saint-Exupéry de Bellegarde et venue du conteur africain M'Balla di Luka



## La carte postale

Paysage de Casamance, vers la pointe St Georges  
Le fleuve, ses méandres et ses bolongs (bras)  
Au centre : des rizières



### Adhésion ou don

Pour information ...

« Par l'application de l'article 238 bis du Code Général des Impôts, les dons (à l'exclusion des cotisations) sont déductibles du revenu imposable dans la limite de 40 % des sommes versées et plafonnées à 1,25 % du revenu imposable ».

Un reçu vous sera délivré.



### Bulletin d'adhésion

NOM Prénom : .....

Adresse : .....

Téléphone : .....

SOUHAITE ADHERER A L'ASSOCIATION « KASSOUMAYE », association loi 1901

Siège social : 129, allée de Bellevue 01200 CHATILLON-EN-MICHAILLE

Je fais un chèque de :

Cotisation annuelle de membre adhérent : ..... (minimum 50 F)

Cotisation annuelle de membre bienfaiteur : ..... (minimum 500 F)

Don de .....